

M. Jean Trigary
chateau de Gans
Mendis de. (B.P.)

Gans 23 oct 61.

Monsieur et Madame

Attendant la sortie de l'ouvrage
du père Gachet qui traitera surtout de
questions techniques agricoles, j'ai écrit un
tout petit ouvrage d'économie rurale, en basque.

Il s'agit d'une plaquette
destinée à un public de paysans qui veut
des solutions simples, adaptées à ses faibles
moyens. Hélas, il n'y a pas remède à tout,
mais j'ai conscience qu'un tel travail peut
aider à découvrir la direction dans laquelle
il y a (ou il n'y a pas) des solutions.

Mais qui publierait cette plaquette,
et qui la financerait ?

J'ai songé à une solution qui, si
elle vous convient, m'arrange particulièrement.

Mon travail est divisé en une
vingtaine de chapitres très courts, facilement
publiables dans Hestia en vingt semaines consécutives.
Je vous envoie le texte entre la promesse que
les plombs seront conservés. En suite de quoi:

nous faisons une publication unique qui ne coûtera que le prix du papier.

Cependant il me semble que cette plaquette doit être très soigneusement présentée si l'on veut que les agriculteurs en fassent la lecture, avec un texte très aéré, et des caractères très lisibles.

Seuls les caractères de l'Editorial de Herria répondent à ce critère.

En résumé, donc, si vous acceptez de publier, en dernière page par exemple, un deux colonnes à caractère gras, et promettez de me céder les plombs quand le texte intégral sera publié je puis dès à présent vous fournir le texte définitif de premiers chapitres. (Tous les autres chapitres sont aussi écrits mais il s'agit d'un premier jet à revoir soigneusement.)

Dans l'attente de vos suggestions qui, j'espère, inclineront à une issue positive, je vous prie d'après, messieurs le Chanoine, l'expression de mes sentiments respectueux

Jean Pi/aray